



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 979 223 846
Organisasjonsform: Forening/lag/innretning
Foretaksnavn: LUKE INTERNATIONAL (LIN)
Forretningsadresse: c/o NMS Lilleborg
Oskar Braatens gate 35
0474 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Hans Tore Leithe
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 15.08.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 03.09.2025



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Gaver	3-b.1	137 400	32 000
Kundeutbytte fra Sparebanken Sør	3-b.2	1 808	
Mottatt fra PTCH - til HTL	3-b.3	289 659	261 913
Overført fra gavekonto til PTCH-konto			40 703
Forskjell på overført og tilbakeført lønn april 2023	3-b.4	1 835	
Tilbakebetalt lønn til teknisk rådgiver Malawi	3-b.5	52 094	
Fra Elizabeth Glaser Pediatric Foundation (EGPAF)			7 957 557
Fra Right Foundation til prosjekt i Malawi	3-c.1	1 279 518	
Administrasjonsstøtte fra PTCH	3-c.2	1 148 874	984 872
Fra PTCH til betaling av støtte til overseas staff	3-c.2	633 388	422 928
Mottatt fra PTCH: Støtte Dr. Li Malawi	3-c.2	132 491	
Fra PTCH støtte til prosjekter i Malawi	3-c.2	837 566	890 911
Fra PTCH støtte til prosjekter i Sør-Afrika	3-c.2	305 748	296 911
Terminering av EGPAF konto	3-c.3	1 266	
Renteinntekter - innsamlingskonto	3-d.1	11 698	5 099
Renteinntekter - valutakonti	3-d.2	3 219	803
Sum inntekter		4 836 564	10 893 697
Kostnader			
Personalkostnader Norge	4-b.1	878 660	756 296
Prosjekt Malawi støttet av EGPAF			10 295 495
Kostnader Right Foundation	4-a.1	766 713	
Prosjekt Malawi støttet av PTCH	4-a.2	833 902	912 833
Prosjekt Sør-Afrika støttet av PTCH	4-a.2	305 852	297 475
Betalt til overseas staff, støttet av PTCH	4-a.2	494 093	304 355
Utlegg Dr. Lis arbeid støttet av PCH	4-a.2	283 998	
Head office paid Bupa insurance			267 704
Overført fra innsamlingskonto til PTCH konto			36 700
Overføre saldo fra EGPAF til PTCH konto	4-a.3	1 264	
Overført fra innsamlingskonto til bistandsarbeid LIN Malawi	4-a.4	137 452	31 823
Tjenestereiser planlegging, oppfølging, evaluering prosjekter	4-a.6	85 497	91 945
Reisekostnader i Norge, samt for MD	4-b.2	20 914	2 606
Kontorkostnader	4-b.3	181 532	187 799
Internetsider, postkonti, webhotell	4-b.4	60 924	56 749



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Andre kostnader	4-b.5	110 039	53 814
Omregningseffekt valuta	5.1	-3 887	-37 402
Avrundingseffekt		66	1
Sum kostnader		4 157 019	13 258 193
Driftsresultat		679 545	-2 364 496
Netto finans			
Ordinært resultat før skattekostnad		679 545	-2 364 496
Ordinært resultat etter skattekostnad		679 545	-2 364 496
Årsresultat		679 545	-2 364 496



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Sum anleggsmidler		0	0
Omløpsmidler			
Varer			
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd	5.3	902 126	180 896
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		902 126	180 896
Sum omløpsmidler		902 126	180 896
SUM EIENDELER		902 126	180 896
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Egenkapital	5.2	852 441	172 896
Sum opptjent egenkapital		852 441	172 896
Sum egenkapital		852 441	172 896
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Skyldige offentlige trekk og avgifter	6	10 000	8 000
Annen kortsiktig gjeld	7	39 685	0
Sum kortsiktig gjeld		49 685	8 000



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Sum gjeld		49 685	8 000
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		902 126	180 896



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2024 733768

Enheten

Organisasjonsnummer: 979 223 846
Organisasjonsform: Forening/lag/innretning
Foretaksnavn: LUKE INTERNATIONAL (LIN)
Forretningsadresse: c/o Leithe
Skarphagaveien 81A
3140 NØTTERØY

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Hans Tore Leithe
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 15.08.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 21.08.2024



Organisasjonsnr: 979 223 846
LUKE INTERNATIONAL (LIN)

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Gaver	3-b.1	137 400	32 000
Kundeutbytte fra Sparebanken Sør	3-b.2	1 808	
Mottatt fra PTCH - til HTL	3-b.3	289 659	261 913
Overført fra gavekonto til PTCH-konto			40 703
Forskjell på overført og tilbakeført lønn april 2023	3-b.4	1 835	
Tilbakebetalt lønn til teknisk rådgiver Malawi	3-b.5	52 094	
Fra Elizabeth Glaser Pediatric Foundation (EGPAF)			7 957 557
Fra Right Foundation til prosjekt i Malawi	3-c.1	1 279 518	
Administrasjonsstøtte fra PTCH	3-c.2	1 148 874	984 872
Fra PTCH til betaling av støtte til overseas staff	3-c.2	633 388	422 928
Mottatt fra PTCH: Støtte Dr. Li Malawi	3-c.2	132 491	
Fra PTCH støtte til prosjekter i Malawi	3-c.2	837 566	890 911
Fra PTCH støtte til prosjekter i Sør-Afrika	3-c.2	305 748	296 911
Terminering av EGPAF konto	3-c.3	1 266	
Renteinntekter - innsamlingskonto	3-d.1	11 698	5 099
Renteinntekter - valutakonti	3-d.2	3 219	803
Sum inntekter		4 836 564	10 893 697
Kostnader			
Personalkostnader Norge	4-b.1	878 660	756 296
Prosjekt Malawi støttet av EGPAF			10 295 495
Kostnader Right Foundation	4-a.1	766 713	
Prosjekt Malawi støttet av PTCH	4-a.2	833 902	912 833
Prosjekt Sør-Afrika støttet av PTCH	4-a.2	305 852	297 475
Betalt til overseas staff, støttet av PTCH	4-a.2	494 093	304 355
Utlegg Dr. Lis arbeid støttet av PCH	4-a-2	283 998	
Head office paid Bupa insurance			267 704



Overført fra innsamlingskonto til PTCH konto			36 700
Overføre saldo fra EGPAF til PTCH konto	4-a.3	1 264	
Overført fra innsamlingskonto til bistandsarbeid LIN Malawi	4-a.4	137 452	31 823
Tjenestereiser planlegging, oppfølging, evaluering prosjekter	4-a.6	85 497	91 945
Reisekostnader i Norge, samt for MD	4-b.2	20 914	2 606
Kontorkostnader	4-b.3	181 532	187 799
Internettsider, epostkonti, webhotell	4-b.4	60 924	56 749
Andre kostnader	4-b.5	110 039	53 814
Omregningseffekt valuta	5.1	-3 887	-37 402
Avrundningseffekt		66	1
Sum kostnader		4 157 019	13 258 193
Driftsresultat		679 545	-2 364 496
Netto finans			
Ordinært resultat før skattekostnad		679 545	-2 364 496
Ordinært resultat etter skattekostnad		679 545	-2 364 496
Årsresultat		679 545	-2 364 496



Organisasjonsnr: 979 223 846
LUKE INTERNATIONAL (LIN)

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Sum anleggsmidler		0	0
Omløpsmidler			
Varer			
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd	5.3	902 126	180 896
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		902 126	180 896
Sum omløpsmidler		902 126	180 896
SUM EIENDELER		902 126	180 896
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Egenkapital	5.2	852 441	172 896
Sum opptjent egenkapital		852 441	172 896
Sum egenkapital		852 441	172 896
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Skyldige offentlige trekk og avgifter			
	6	10 000	8 000
Annen kortsiktig gjeld			
	7	39 685	0
Sum kortsiktig gjeld		49 685	8 000
Sum gjeld		49 685	8 000
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		902 126	180 896



Organisasjonsnr: 979 223 846
LUKE INTERNATIONAL (LIN)

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
1.00

<u>Sum</u>	<u>Beløp</u>
<u>Balanseført verdi 31.12.</u>	<u>Varige driftsmidler Immaterielle eiend.</u>

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

<u>Samlet beløp - tilknyttet selskap</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
--	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Pantstillelse</u>	<u>Beløp</u>
----------------------	--------------

<u>Beholdning av egne aksjer</u>	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Andel av aksjek.</u>
----------------------------------	---------------	------------------	-------------------------



Statsautoriserte revisorer
Ernst & Young AS

Åshaugveien 68, 3170 Sem
Postboks 2427, 3104 Tønsberg

Foretaksregisteret: NO 976 389 387 MVA
Tlf: +47 24 00 24 00

www.ey.no
Medlemmer av Den norske Revisorforening

UAVHENGIG REVISORS BERETNING

Til generalforsamlingen i Luke International (Lin)

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet for Luke International (Lin) som består av balanse per 31. desember 2023, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening oppfyller årsregnskapet gjeldende lovkrav og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2023 og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjon

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*. Vi er uavhengige av selskapet i samsvar med kravene i relevante lover og forskrifter i Norge og *International Code of Ethics for Professional Accountants* (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Ledelsens ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet med mindre ledelsen enten har til hensikt å avvike selskapet eller virksomheten, eller ikke har noe annet realistisk alternativ.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon. Feilinformasjon kan skyldes misligheter eller feil og er å anse som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke de økonomiske beslutningene som brukerne foretar på grunnlag av årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg:

- identifiserer og vurderer vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i årsregnskapet, enten det skyldes misligheter eller feil. Vi utformer og gjennomfører revisjons handlinger for å håndtere slike risikoer, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er



Building a better
working world

- høyere enn for feilinformasjon som skyldes feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av intern kontroll.
- opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontrollen som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll.
 - evaluerer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimatene og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige.
 - konkluderer vi på om ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen er hensiktsmessig, og, basert på innhentede revisjonsbevis, hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape betydelig tvil om selskapets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det eksisterer vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i årsregnskapet, eller, dersom slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, at vi modifierer vår konklusjon. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet frem til datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapet ikke kan fortsette driften.
 - evaluerer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet i årsregnskapet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet gir uttrykk for de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettviseende bilde.

Vi kommuniserer med styret blant annet om det planlagte omfanget av og tidspunktet for revisjonsarbeidet og eventuelle vesentlige funn i revisjonen, herunder vesentlige svakheter i den interne kontrollen som vi avdekker gjennom revisjonen.

Tønsberg, 16. August 2024
ERNST & YOUNG AS

Revisjonsberetningen er signert elektronisk

Hans Georg Skuggedal
statsautorisert revisor

Penneo document key: CVE3G-LZ0PB-34YW6-BQW6J-0ODJE-XHQ3Q



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur". De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Skuggedal, Hans Georg

Statsautorisert revisor

På vegne av: EY

Serienummer: no_bankid:9578-5999-4-38366

IP: 147.161.xxx.xxx

2024-08-16 07:51:22 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: CVE3G-L2OPB-34YWG-BQNGJ-0DDJE-XHQ3Q

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>

**Luke International (LIN)**

Organisasjonsnr: 979 223 846

Resultatregnskap 2023 i NOK

Inntekter	Noter	2023	2022
Innkomet på innsamlingskonto	3-b.1	137 400	32 000
Kundeutbytte fra Sparebanken Sør, Kristiansand	3-b.2	1 808	
Mottatt fra Pingtung Christian Hospital (PTCH) til H.T.Leithe	3-b.3	289 659	261 913
Overført fra gavekonto til PTCH-konto for videreføring til Malawi		-	40 703
Forskjell på overført og tilbakeført lønn til daglig leder i April 2023	3-b.4	1 835	
Tilbakebetalt lønn til teknisk rådgiver. Malawi - betalt av hovedkont. 2022	3-b.5	52 094	
Fra Elizabeth Glaser Pediatric AIDS Foundation (EGPAF) Avsluttet 2022			7 957 557
Fra Right Foundation til prosjekt i Malawi Ny avtale	3-c.1	1 279 518	
Administrasjonsstøtte fra PTCH	3-c.2	1 148 874	984 872
Fra PTCH til betaling av støtte til "overseas staff" betalt av hovedkontoret	3-c.2	633 388	422 928
Mottatt fra PTCH: Støtte til Dr. Li's arbeide i Malawi	3-c.2	132 491	
Fra PTCH støtte til prosjekter i Malawi	3-c.2	837 566	890 911
Fra PTCH støtte til prosjekter i Sør-Afrika.	3-c.2	305 748	296 911
Terminering av EGPAF konto pr. 01.01.23. Overørt saldo til PTCH- konto	3-c.3	1 266	
Renteinntekter - innsamlingskonto og driftskonto	3-d.1	11 698	5 099
Renteinntekter - valutakonti	3-d.2	3 219	803
Sum inntekter	3-e	4 836 563	10 893 697
Kostnader			
Prosjekt Malawi støttet av EGPAF			10 295 495
Sum kostnader - Right Foundation Ny avtale	4.a.1	766 713	
Prosjekt Malawi støttet av PTCH	4-a.2	833 902	912 833
Prosjekt Sør-Afrika støttet av PTCH	4-a.2	305 852	297 475
Betalt til "overseas staff" inklusive forsikring - støttet av PTCH	4-a.2	494 093	304 355
Utlegg Dr. Li's arbeid støttet av PTCH	4.a.2	283 998	
Head Office paid Bupa insuranmce - pluss some technical wage -2022			267 704
Overført fra innsamlingskonto til PTCH konto (sml. note 3-b.4 - 2022)			36 700
Overføre saldo fra EGPAF til PTCH konto (Avslutning av EGPAF-konto)	4.a.3	1 264	
Overført fra innsamlingskonto til bisandsarbeid LIN-Malawi	4.a.4.	137 452	31 823
Tjenestereiser planlegging/oppfølging/evluering av prosjekter	4-a.6	85 497	91 945
Personalkostnader Norge: Lønn, forskudd skatt og arbeidsgiveravg.	4.b.1	878 660	756 296
Reisekostnader i Norge - samt for MD fra hjemmekontor til hovedkontor	4-b.2	20 914	2 606
Kontorkostnader	4-b.3	181 532	187 799
Internettsider, e-postkonti, Webhotell	4-b.4	60 924	56 749
Andre kostnader	4-b.5	110 039	53 814
Omregningseffekt - grunnet differanse i valutakurs gjennom året	5.1.	-3 887	-37 402
Sum kostnader	4-c	4 156 952	13 258 194



Overskudd	4-d	679 545	-2 364 496
Balanse			
Eiendeler:			
Bankinnskudd:	5.3.	902 126	180 896
Egenkapital og gjeld			
Egenkapital:	5.2.	852 441	172 896
Skyldig offentlig trekk og avgifter	6	10 000	8 000
Annen kortsiktig gjeld	7	39 685	-
Sum egenkapital og gjeld	5.3.	902 126	180 896

Nøtterøy, 15. 08. 2024

Stein E. Villumstad
Styreleder

Jørn Lemvik
Styremedlem

Kirsten L. Bjune
Styremedlem

Marit Buøy
Styremedlem

Sven G. Hinderaker
Styremedlem

Johnson Huang
Styremedlem



NOTER

Resultatregnskap 2023 i NOK

Luke International (LIN)

Organisasjonsnummer: NO 979 223 846

Note 1: Regnskapsprinsipper

Så langt det er mulig er årsregnskapet utarbeidet i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for ideelle organisasjoner.

Note 2: Regnskap

i tillegg til den norske kronen (NOK) har vi to valutakontoer: USD og EUR. (Dette året hadde vi ingen prosjekt i EUR).

Vårt regnskap føres i valuta. Dette gir best mulig nøyaktighet og tilfredsstillende kravene til våre partnere. (Se balanse, note 5)

Det er fire kolonner i regnskapet: A, B, C og D. A viser USD, B EUR, C NOK. D viser disse valutakontiene *omregnet* til NOK, basert på valutakursene pr. 31.12. 2023. I henhold til avtale med vår revisor settes forskjellen mellom regnskap etter valuta (kolonne A, B and C) og regnskap ført i NOK (kolonne D) inn i resultatregnskapet i NOK som en *omregningseffekt*, sml. note 5.1.

Dette året har vi hatt to USD-konti

1) For prosjekter støttet av Pingtung Christian Hospital (PTCH), Taiwan. PTCH har støttet oss siden 2008.

3) For prosjekt støttet av RIGHT Foundation, Sør-Korea. Dette er et nytt prosjekt. Avtale undertegnet 06.09.2023.

Title of project: The PAMODZI COVID19 Study; The Public-Health Assessment of Malawi's One Digitized Infrastructure COVID19 Study

Charitable Purpose: To harness global health R&D to meet the health needs of low and middle-income countries with the goal of improving global health equity by 'The PAMODZI COVID19 Study; The Public-Health Assessment of Malawi's One Digitized Infrastructure COVID-Study'

Period: it is a one-year research project that is being implemented by LIN in collaboration with Mzuzu University, Public Health Institute of Malawi, and the University College of Cork.

Revisor:

Ernst & Young AS, avdeling i Larvik, reviderer regnskapet og har også det overordnede ansvaret for regnskapet til LIN i Malawi og Sør-Afrika, som blir revidert av lokale revisorer. Revisor har tilgang til alle avtaler mellom LIN og LINs partnere.

Note 3: Inntekter



Etter omorganiseringen av LINs arbeid i 2008, med hovedinntektene kommet fra utenlandske partnere. Det foreligger skriftlige avtaler mellom LIN og hver enkelt partner, samt nødvendige prosjektdokumenter.

De siste årene har LIN-Malawi blitt oppfordret til å inngå prosjektavtaler direkte med nasjonale og internasjonale partnere, der den økonomiske støtten overføres direkte fra giver til LIN-Malawi. En oversikt over disse prosjektene finnes i [note 8](#). Denne viser at samlet støtte til disse prosjektene i 2023 var på USD 2.447.180 – tilsvarende NOK 24.936.764. Regnskapet for disse prosjektene blir revidert av LINS revisor i Malawi og revisorrapport sent til vår norske revisor.

At vi har oppmunnet LIN-Malawi til å skaffe nye prosjekter med prosjektstøtte direkte fra giver til LIN-Malawi, skyldes ønske om å styrke LIN-Malawi sin administrative, profesjonelle og økonomiske bærekraft.

I mange år sendte en av våre partnere i Malawi, Elisabeth Glaser Pediatric Foundation (EGPAF), deres støtte gjennom LIN's hovedkontor. Fra oktober 2022 iverksatte EGPAF et direktiv fra sitt HQ om å lokalisere styringen av CDC-tilskuddet. Det medførte at pengene ble sendt fra HQ i USA direkte til Malawilandkontoret. Som et resultat vil også LIN-Malawi motta finansiering direkte fra EGPAF. Denne endringen er i tråd med LIN's overordnede strategi for å oppmuntre til bærekraft, og LIN-Malawi kan motta og administrere finansiering direkte. (Jf. Note 8, Prosjekt 5)

Note 3-a: Offentlig støtte fra Norge:

Fra 2013 til 2016 mottok LIN-Malawi støtte fra NORAD gjennom Kirkens Nødhjelp (KN) i Malawi. Pengene gikk ikke gjennom LINS hovedkontor i Norge, men ble overført fra Kirkens Nødhjelp direkte til USD-konto for LIN i Malawi. Regnskapet ble revidert i Malawi og rapportert til LINS norske revisor. På grunn av innstrømming av NORAD-budsjettet for 2017 ble dette prosjektet kansellert, og samarbeidet med NCA opphørte. Men vi har fortsatt en nær kontakt med KN-Malawi, og håper at vi kan få nye felles prosjekter i fremtiden.

Note 3-b: Innsamlede midler I 2011 startet vi litt innsamling i Norge. Etter avtale med revisor opprettet vi en egen giverkonto i banken vår for dette formålet: kontonummer 3000.50.47900. All innsamling i Norge går inn på denne kontoen. Innsamlingen skjer gjennom elektroniske medier. Hovedkontoret har ikke hatt kapasitet til å prioritere innsamlingsaktiviteter i 2023, men det har likevel kommet inn 137.400 kroner til bistandsprosjekt i Malawi.

Note 3-b.3: Mottatt støtte fra PTCH til H.T. Leithe

Som nevnt i denne note i 2021 og 2022, ble daglig leder, Ms. Hsin-yi Lee, informert av PTCH's CEO, Dr. Joseph Kwong Leung Yu, om at PTCH ønsker å gi Leithe en månedlig sum på USD 2.000 som en støtte/pensjon etter at han sluttet som daglig leder 31.10.2021. Dette vil komme i tillegg til PTCH sitt LIN-budsjett. Etter avtale med Leithe, og klarering med PTCH og LINS revisor, vil dette bli innrapportert til norske skattemyndigheter som lønn fra LIN. PTCH har også sagt de vil støtte utlegg til arbeidsgiveravgiften. Leithe ønsker da å frasi seg sin månedslønn fra LIN som administrasjonssekretær.

Note 7: Kortsiktig gjeld.

De siste regningene for 2023 kom sent og ble registrert i bank 02.01.2024. Etter avtale med revisor ble disse utgiftene ført i 2023-regnskapet som kortsiktig gjeld i balansen.



NOTE 3: Ad Inntekter

	Kurs 31.12.2023		B	C	D
	A				
	USD	NOK	EUR	NOK	Resultatregnskap NOK Kurs:
3-b.1	10,1916				137 400
3-b.2		137 400			1 808
3-b.3	27 384	289 659			289 659
3-b.4		1 835			1 835
3-b.5				52 094	52 094
Note 3 - c: Inntekter fra internasjonale partnere:					
3-c.1	125 546				1 279 518
3-c.2	98 520	1 148 874			1 148 874
3-c.2	62 148				633 388
3-c.2	13 000				132 491
3-c.2	82 182				837 566
3-c.2					
3-c.2	30 000				305 748
3-c.3	124				1 266
Note 3 - d: Renteinntekter					
3-d.1		938			938
3-d.2		10 760			10 760
3-d.3	316				3 219
Note 3 - e: Samlede inntekter:					
	439 220	1 643 367			4 836 563



Note 4 - a: Ad KOSTNADER					
	Solgt USD98.521 for kjøp av NOK til Driftskonto	98 521			
	Solgt USD27.384 for kjøp av NOK til støtte for Leithe	27 384			
Note 4 - a: Prosjekter i Malawi og Sør Afrika:					
4-a.1.	Sum kostnader RIGHT Foundation Ny avtale	75 230			766 713
4-a.2.	Til dekning av forsikring og utlegg for internasjonal stab i Malawi	48 480			494 093
4-a.2.	Overført støtte til Dr. Li's arbeid	27 866			283 998
4-a.2.	Sum kostnader prosjekt støttet av PTCH i Malawi (Inkl. Bank gebyr):	81 822			833 902
4-a.2.	Sum kostnader prosjekt støttet av PTCH i Sør Afrika (Inkl. Bank gebyr):	30 010			305 852
4-a.3.	Avslutning EGPAF konto. Overført saldo fra EGPAF til PTCH konto (sml. 3.c.3)	124			1 264
4-a.4.	Overført til bistandsprosjekt i Malawi fra innsamlingskonto		137 452		137 452
4-a.6.	Reiser for oppfølging og evaluering av prosjekter i Malawi og S-A.		85 497		85 497
	SUM PROSJEKTKOSTNADER	389 437	222 949		2 908 770
Note 4 - b : Administrasjonskostnad					
	Fra 2008 til mars 2016 hadde LIN ingen ansatte i Norge. Fra april 2016 ansatte LIN daglig leder i 100 % stilling og leide et lite kontorlokale.				
	Fra 01.11.21 overtok Ms. Hsin-yi Lee som daglig leder i 60 % stilling. Hun er bosatt i Sveits, og skatter ikke til Norge. Tidligere daglig leder, H.T. Leithe, gikk over i en 30 % stilling som administrasjonssekretær ved hovedkontoret.				
4-b.1.	Personalkostnader:				
	Lønn daglig leder		597 487		597 487
	Nettolønn administrasjonssekretær		187 400		187 400
	Forskuddskatt:		59 700		59 700
	Arbeidsgiveravgift:		34 073		34 073
4-b.2.	Reise foretatt av ansatte ved hovedkontoret, inklusive reiser til Sveits		20 914		20 914
4-b.3.	Kontorkostnader:		181 532		181 532
	Kontorrekvisita (6.495 kr). Telefon, fax, skype, bredbånd (17.575 kr), kontorleie (84.000 kr). Revisor (60.375 kr), Postboksleie (1.370 kr), LIN-møter (2.250 kr), Hjemmekontor Daglig leder (2.805 kr)				
	Informasjon fra kreditopplysningen (Gothia) (6.238 kr)				
	Brønnøysundregistrene (424 kr)				



4-b.4	Internettider, e-postkonti, Webhotell, Avtale "Sircon" nyhetsbrev (nett/e-post)		60 924	60 924
4-b.5	Andre kostnader:		110 039	110 039
	Tall under med rød skrift er utgifter som det ikke var budsjettert med.			
	Bankkostnader (4.755 kr) Forsikringer (3.650 kr)			
	Reise Joseph Wu - i anledning PhD studiet (25.955 kr) Utlegg deltakere fra LIN-Malawi på DHIS-konf. i Oslo (27.480 kr) Rebecca Mthegha reise til Norge (16.713 kr) - opphold i Norge (10.942 kr) Reise Mr. Vundu fra LIN-Malawi til Oslo - deltakelse på DHIS-konf på UIO, Oslo (20.544 kr)			
	Sum Administrasjonskostnader		1 252 069	1 252 069
	Note 4 - c: Samlede kostnader		389 437	1 475 018
	Note 4 - d: Overskudd - i følge valutakonti:		49 783	168 350
	Resultat i følge regnskapet ført i NOK			675 724

Note 5: BALANSE

Egenkapital i følge regnskap ført i NOK pr. 31.12.22 (Note 5.2. Resultatregnskap i NOK side 2)		172 896
Egenkapital i følge regnskap ført i NOK med valutakurs pr. 31.12.23:		848 620

Egenkapital i regnskapet ført i valuta pr.31.12.23 (se nedenfor note 5.2.):

Egenkapital i regnskapet ført i NOK (kolonne D)

5.1. **Omrøgningsseffekt** - differansen på regnskap ført i valuta (USDog NOK) og regnskap gjort om i NOK

	852 441
	848 620
	-3 887

I skjemaet nedenfor er ført balansen på valutakonti pr. 31.12.22 (i følge Sparebanken Sør):			
Giverkonto:	3000.50.17900		313
Driftskonto:	3000.25.15209		51 706
Skattetrekkkonto			
Valutakonto PTCH:	3006.04.45733	12 085	
Valutakonto EGPAF:	2818.6527072	124	
Sum bankinnskudd på våre valutakonti:		12 209	52 019
Overskudd i valutaregnskapet (Note 4 -d)		49 783	168 350
Resultat / egenkapital i følge regnskapet ført i valuta pr. 31.12.2023:		61 992	220 369

4 - d

8 000



Nedenfor vises kolonne C og E utskrift fra ÅRSOPPGAVEN 2023 fra Sparebanken Sør. Kolonne D viser valutaregnskapet - (Sm. Note 7 nedenfor)

	C		D		E	
	USD	NOK	USD	NOK	USD	NOK
Giverkonto: 3000.50.17900		1 199		1 199		1 199
Driftskonto: 3000.25.15209		219 170		219 170		258 855
Skattetrekkskonto						
Valutakonto PTCH: 3006.04.45733	11 360					
Valutakonto RIGHT: 2818.6527072	50 632					
						10 000
Sum bankinnskudd på våre valutakonti:	61 992	220 369		260 054		
Motverdi valutakonto (USD og EUR) i NOK i følge bankutskriften:		632 072		632 072		
Egenkapital i NOK i følge bankutskrift:		852 441		892 126		
Bankinnskudd inklusive skyldig trekk og avgifter og kortsiktig gjeld:				902 126		

5.2.
5.3.

Note 6: SKATTETREKSKONTO

Saldo skattetrekkskonto pr. 31.12.22:	8 000
Overført fra driftskonto til Skattetrekkskonto (Sm note 4.b.1.)	59 700
Overført Skattetrekkskonto til Skatteoppkrever i Nøtterøy	-57 700
Skyldig offentlig trekk og avgifter 31.12.2023	10 000

Note 7: KORTSIKTIG GJELD

De siste regningene for 2023 kom rett før nyttår, og ble først utbetalt fra vår driftskonto den 2. januar 2024. Etter avtale med revisor ble disse utgiftene - på til sammen kr. 39.685 - ført på 2023 regnskapet, og ført som kortsiktig gjeld i balansen. Sm. "Resultatregnskap for 2023 i NOK", note 7.



27.07.2023		\$ 445 440	
08.11.2023		\$ 199 588	
Payment received:		\$ 1 247 094	\$ 1 247 094
PROJECT 6:Diabetes Compass			
Funder: World Diabetes Foundation through Partners in Health Malawi(PIH)			
Project Period: 01.10.2023-30.09.2024			
<u>Project Overview:</u>			
Development of EMR solutions for Diabetes and Hypertention and its integration with community level applications and the national HMIS system based on DHIS2			
15.11.2023		\$ 73 660	
Payment received:		\$ 73 660	\$ 73 660
PROJECT 7:			
Funder: UNICEF			
Project Period: 01.09.2022-30.06.2023			
<u>Project Overview</u>			
Sustaining Gains and Building Resilient systems for improved COVID-19 response			
20.02.2023		\$ 32 083	
22.03.2023		\$ 20 292	
25.09.2023		\$ 167 268	
22.09.2022		219 644	\$ 219 644
PROJECT 8:			
Funder: Bjørgaas Social Welfare Foundation (BSWF)			
Project Period: 01.01.2023-31.12.2023			
<u>Project Overview</u>			
1. Provide bursaries to good academic performing students in levels of secondart, tertiary, support career guidance activities for those that dropped out from the scholarship program due to poor academic performance			
2. Provision of educational materials, construction and maintenance of toilets/changing rooms in the levels of primary school			
3. Support CBCC in infrastructure maintenance			
4. Support in WASH Project on borehole maintenance and construction			



5. Support Economic Empowerment project on Women agri-business

28.03.2023	\$	35 000	
18.08.2023	\$	35 000	
07.11.2023	\$	26 000	
Payment received:	\$	96 000	
Total amount received directly from funders in 2023:	USD \$	2 447 180	
In NOK	NOK \$	24 936 764	

Exchange rate 10,19

For information:

TOTAL INCOME to LUKE INTERNATIONAL in 2023

Income directly to LIN- Malawi	NOK	24 936 764
Income to LIN Head Office in Norway	NOK	4 836 563
Total income in 2021	NOK	29 773 327

TOTAL INCOME to LUKE INTERNATIONAL in 2022

Income directly to LIN- Malawi	NOK	16 448 982
Income to LIN Head Office in Norway	NOK	10 893 698
Total income in 2022	NOK	27 342 680

TOTAL INCOME to LUKE INTERNATIONAL in 2021

Income directly to LIN- Malawi	NOK	11 086 230
Income to LIN Head Office in Norway	NOK	16 259 738
Total income in 2021	NOK	27 345 968

TOTAL INCOME to LUKE INTERNATIONAL in 2020

Income directly to LIN- Malawi	NOK	13 944 313
Income to LIN Head Office in Norway	NOK	12 487 852
Total income in 2020	NOK	26 432 165

TOTAL INCOME to LUKE INTERNATIONAL in 2019

Income directly to LIN- Malawi	NOK	11 884 364
Income to LIN Head Office in Norway	NOK	8 264 632
Total income in 2019	NOK	20 148 996



TOTAL INCOME to LUKE INTERNATIONAL in 2018		
Income directly to LIN- Malawi	NOK	2 487 523
Income to LIN Head Office in Norway	NOK	8 162 564
Total income in 2018	NOK	10 650 087